

YOUR CARPETS . . . ?



CLEAN THEM
THE EASY WAY

NO ELECTRICITY
NO CUMBERSOME WIRES
JUST ROLL IT ON.
EFFICIENT and
RELIABLE
SEE IT AND OTHER
LABOUR-SAVING
APPLIANCES AT:

HOUSE AIDS
Petrolea

VALLETTA

Merchants
Street, 26.
(Est. 1891).

FRANCIS D'AGATA

—: HOUSE OF FASHION :—

179, OLD BAKERY STREET — VALLETTA.

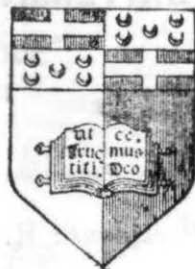
Dealers in High Class Goods —

Ladies and Children Wearing Apparel —

Hosiery and Underwear —

Specialists for Handbags and Gloves.

A REVIEW OF THE
UNIVERSITY STUDENTS'
LAW SOCIETY



THE LAW JOURNAL

"Legum servi sumus ut liberi esse possimus"

Vol. III, No. 3.

January, 1955.

Price: 2s. 6d.

UNIVERSITY STUDENTS' LAW SOCIETY

THE COMMITTEE — 1953-54

Hon. President : THE HON. THE RECTOR.

President : R. CONTI, L.P.

Hon. Secretary : G. DEMARCO, L.P., B.A.

Hon. Treasurer : J. CACHIA, L.P.

Members : R. FREDO RANDON,
F. PORTANIER, B.A., L.P.

Editor : R. CONTI, L.P.

CONTENTS

Editorial	...	...	...	...	...	page 157
Notes on Cases : Fenech vs. Bianchi noe —Dr. J. M. Ganado, B.A., LL.D. Ph.D. (Lond.)	...	...	...	...	...	159
Police vs. Gerard Caruana—Dr. Wallace Gulia, LL.D., B.A., B.Sc., M.A. (Admin.), D.P.A.	...	...	...	...	...	163
An Index to the Income Tax Act (1948)—Dr. Jos. Schembri, B.A., LL.D.	...	...	...	...	...	165
Un "Law Journal" di cent'anni fa—Sir Arturo Mercieca, Kt., M.A., LL.D.	...	...	...	...	...	198

Correspondence on editorial matter should be addressed to the Editor, The Law Journal, c/o Royal University of Malta Union, St. Paul's Street, Valletta.

Letters, articles and book-reviews will be considered for publication, but these should be confined to comments on topics of legal interest.

Printed at St. Joseph's Inst.—Hamrun.

LAW JOURNAL

Vol. III

No. 3

EDITORIAL

WELCOME TO NEW STUDENTS

WE welcome the new students who have this year joined the Intermediate Course of Arts and who intend to join the Course of Laws. We should like to remind these new students that the Law Society is their own society more than any other University Society and we invite them as from now to take an active interest in the society and in its activities, for it is they who in the near future will be called upon to guide the fortunes of the Law Society.

THE LAW JOURNAL

It is indeed a pity that our Journal has not seen the light of day during 1953. We cannot understand why the University authorities have remained deaf to our requests for an increased annual grant to cover the meteoric rise in printing costs. They know well enough that the Society cannot be expected to raise sufficient funds for this purpose from among its student members. Formerly, the Law Journal used to be published twice a year, then lately, owing to increased printing costs it began to be published only once a year, and unless financial help is forthcoming it looks as if it will have to be published once in every two years. This is most unsatisfactory considering that the Law Journal is still the only legal publication in Malta. We think that the University is in duty bound to see that the Law Journal is not allowed to die a slow death.

APPEAL TO LAW STUDENTS

Just as it is the duty of the University to help financially, so it is also the duty of all law students to take an active interest in the Law Society. It is regretted that during the last two years, law students have shown a marked lack of interest in the Society's activities. The Society has been further weakened by petty dissensions among its members, some of whom boycotted its activities. This attitude is foolish in the extreme and it is sincerely hoped that the new academic year will see an increased harmony

between law students and that they will unite in a common determination to give the Society renewed vitality.

THE LAW COURTS

It is indeed gratifying to see that at last the Government has seriously in mind the rebuilding of the Law Courts on their old site. The present accommodation is most inadequate. The Superior Courts have been occupying premises which are woefully inadequate and are besides urgently needed for a National Museum. The position of the Inferior Courts is even worse. It is hoped that a decision will soon be taken as to where the latter Courts are to be accommodated pending the reconstruction, so that rebuilding can start in earnest.

GRADUATE EMPLOYMENT

The true gravity of the problem was brought home to most of us during the National Congress of Students which was organised by the Students Representative Council during October-November of last year. In our opinion, the problem confronting law graduates is even more serious than that confronting other graduates. In our present state of overpopulation, it is no surprise that emphasis is being laid on emigration. People in all walks of life are going overseas to seek a livelihood in less populous countries. But law graduates have little or no opportunities open to them overseas. Little can be done until a reciprocal recognition of degrees among Commonwealth countries is agreed upon. The openings which are or may be made available in Malta to law graduates can at most offer only a partial solution to the problem. It is therefore most distressing to learn that the Chamber of Advocates does not intend to avail itself of the invitation to send representatives to a conference among Commonwealth legal associations which aims to bring about reciprocal recognition of law degrees. We hope most sincerely that the Chamber will after all decide to avail itself of this opportunity which may mean so many benefits to law graduates in the shape of opportunities abroad similar to those open to medical graduates. Such benefits will be beneficial to all law graduates but more especially to those of the younger generation and it is hoped that this will be kept in mind when the Chamber takes a final decision on the invitation.

NOTES ON CASES

I—Fenech vs. Bianchi noe

By DR. J. M. GANADO, B.A., LL.D., PH.D. (LOND.)

This case was decided by the First Hall of the Civil Court on the 26th May, 1952. The present note concerns a point which was discussed before the Court but which was left undecided, as the Court based its judgment on a preliminary issue of fact, notwithstanding that the parties had refrained by agreement from producing evidence on the point of fact adjudicated upon. The legal question involved was not mentioned in any way in the judgment, so that the present note refers not to the actual contents of the judgment but to an interesting point which, as far as is known, has never been authoritatively settled by any local Court.

The facts which concern us here are the following. X, a person residing abroad nominated defendant as his special attorney to sue plaintiff for the restitution of an amount of money paid as rent, in excess of the amount subsequently fixed by the Rent Regulation Board. Plaintiff alleged that damages had been caused to the furniture in the flat and, therefore, filed a writ of summons for the liquidation of the damages due. Furthermore, he asked for the judicial set-off between his claim for damages and any amount which might have been due as restitution of rent. The writ of summons was issued against the same person who had been nominated by X as attorney in the other case. Defendant pleaded that he had no mandate to appear in the case and that, therefore, he should not have been notified with the writ of summons. His contention was that he had no *locus standi* in the action and should be non-suited. Defendant's plea was upheld for reasons which are extraneous to the legal issue under discussion.

The main submission made by plaintiff was, that in this case defendant could not refuse to appear for X, because the present action was a form of defence against the action for restitution of rent, in view of the demand for judicial compensation and also because there existed a legal connexion between the two actions, since they arose from the same contract.

It is well-known that *compensatio* or set-off is a means of defence, even if one were to take into account the restricted concept of a "plea" put forward by Windscheid. In fact, it aims at paralysing the claim, without denying at the same time the correctness of the *intentio*. Set-off may be legal, judicial or conventional. The first form operates *ipso iure*; the second form operates *ope iudicis*, while the third may vary in its effects, although it is binding on the Court. The first form may be put forward as a plea; the second form must be asked for by means of a writ of summons, while the third form may be availed of by action or plea, according to the circumstances of the case.

Judicial compensation or set-off is impliedly referred to in Art. 396 (b) of the Code of Civil Procedure. In fact, in the case of legal set-off which operates *ipso iure*, reconvention would not be necessary, and, therefore, it is generally held that that article refers to judicial compensation. Apart from this, the concept of judicial set-off has been authoritatively declared several times by our Courts of law. (Vide Vol. XVII. II. 4; Vol. XVI. III. 67; Vol. XVI. III. 82 of the local Law Reports).

Despite the difference between the three forms of set-off, the same concept is shared by all, set-off being essentially a *means* of defence against a particular claim. The same notion existed in Roman law.

It is quite clear that a defendant has the right to avail himself of *all* the means of defence sanctioned by the law and the fact that the plaintiff happens to be abroad cannot in any way reduce the defendant's chances of defence. Consequently, when a person is sued by the attorney of a person residing abroad, he should be able to avail himself of the same defensive measures, as if he had been sued by a person present in Malta. Otherwise, it may happen that a defendant sued by the special attorney of a person who is abroad, would not be able to ask for judicial set-off, owing to the lack of jurisdiction in the local Courts. The Code of Civil Procedure, however, envisages these possibilities and tries to avoid anomalies by means of Art. 744.

When a *procurator ad litem* is appointed, the mandator confers upon his nominee his "rappresentanza giudiziale" vis-a-vis the other party to the suit and the Court itself. (Vide Scialoja, *Mandato ad litem*, p. 739). Automatically, the mandator submits himself to the jurisdiction of the local Courts, *not only in regard to the demand put forward by him, but also with respect*

to all questions which may give rise to reconvention and connexion of actions. (Vide Art. 744 (1) and (2) of the Code of Civil Procedure). These effects are declared by law and arise automatically, independently of the width or narrowness of the mandate. The legislator wants to ensure that the means of defence granted to the defendant can be used not only against a person who sues personally but also against a plaintiff who happens to be abroad. That is evidently the purport of Art. 744.

It may be observed that the *locus standi* of an attorney as defendant is not necessarily based on the consent of his principal. After all, the person who nominates an attorney with authority to sue does not presumably wish to confer "authority" to be sued; however, the Attorney can be sued according to law on all matters connected with the case instituted by him, whether the principal gives or does not give his consent. Articles 744, 396 and 403 of the Code of Civil Procedure indicate the cases in which effect is brought about.

It is quite clear that, if the proceedings were conducted according to the *formal* mode of procedure (i.e. by libel), there could not have been any doubt about the *locus standi* of the special attorney. In such a case, the special attorney would have initiated proceedings by libel and the other party would have put forward his claim for damages by means of reconvention. Now, the rules regulating *locus standi iudicio* equally apply to both forms of procedure, and, if there is *locus standi* in the formal mode of procedure, there can hardly be any doubt that there is also the same capacity in the informal mode of procedure.

The fact that, while in the formal mode of procedure there is only one libel, there must be two writs of summons in an analogous case conducted according to the summary form of procedure, is of no importance whatsoever. In fact, as Mattiolo says (Vol. II, par. 91), it is debated whether for the purpose of reconvention, a new libel must or must not be made. For our purposes, these discussions are only of historical importance, as reconvention is not initiated by a new libel, but, independently of this, no one can doubt that the person presenting a libel has always *locus standi* for the purposes of reconvention. (Art. 744 and 400).

In the summary form of procedure, the law provides the remedy of connexion of actions which is parallel to reconvention. The defendant issues another writ of summons, but the two cases

are dealt with and decided together. This system is similar to reconvention and produces the same effects. In fact, the two methods are provided for under the same sub-heading (Art. 396-403), have the same requisites (Art. 403) and produce the same consequences (Art. 744).

It is suggested that in the case referred to above there existed both alternatives indicated in Art. 396 (403), as the two actions arose from the same contract and as there was the demand for judicial set-off. In the case under discussion, the Court did not enter into the merit of the controversy. The future will reveal whether the rule which is here being suggested will find favour with the Courts.

II—Police vs. Gerard Caruana

By WALLACE P. GULIA, LL.D., B.A., B.Sc.,
M.A. (ADMIN)., D.P.A.

The legal nature of Wages Councils was examined in some detail by H.M. Court of Criminal Appeal presided over by the Hon. Mr. Justice W. Harding, B.Litt., LL.D., on the 19th September, 1953, where the invalidity of an order made by the Minister on the advice of a Wages Council was being pleaded. It was alleged that the Council had not considered the representations made to it by interested parties (2) and that the advice given to the Minister was in fact not that of the whole Council but of two members only who were not sitting as a Council at the time the decision was reached.

After an examination of the comparable issues in English Administrative Law, the Court stated that the nature of a Wages Council is not only administrative but also quasi-judicial insofar as it has the duty to *consider* the representations made before giving advice to the Minister. In terms of local case-law the Court's authority to review the discharge of such quasi-judicial functions is strictly limited. In general it cannot do anything but see: i) whether the Wages Council has exceeded its statutory powers; ii) whether the decision is bad on its face; and iii) whether the rules of Natural Justice have been complied with. The Court cannot examine the decision of the Council to see whether it is a fit and proper decision, though exceptions can arise such as where the decision is manifestly oppressive.

In the case in question the Court found that the Council *had* considered the representations made since the term "to consider" should not be interpreted in the ordinary sense of "to deliberate on" and does not imply any special procedures. It also found that in fact the decision to give advice had been arrived at by a majority of the council even though no formal vote had been taken. As no special regulations had been prescribed to the Council, it should follow such procedures as it found convenient for the transaction of business (3).

1. H.M. Court of Appeal: 19. 9. 1953.

2. S. 7 (2), Act XI, 1952.

3. But vide G.N. 386, 1953.

This shows that Wages Councils, like other quasi-judicial bodies, have a wide field of unappealable decision. In practice, however, their authority may be a little less wide than it appears to be *prima facie*. Indeed the learned judge observed that local case-law on the subject is still to be developed and his references to English Administrative case-law point out that in appropriate cases the Malta Courts may be prepared to extend the grounds for review in the same way as English Judges, jealous for their slipping authority, gradually extended their limited powers. Thus, for example, though English Judges too have stated that they cannot substitute their own discretion for that of such bodies (4), they have nonetheless established that administrative discretion must be exercised according to law (5) and that they will review for improper purpose (6), extraneous considerations (7) and unreasonableness (8).

This case had its sequel on the 3rd October 1953 (9) when the plea of justification for not complying with a Wages Council Order was that the employee (an assistant projectionist) was not a "projectionist" but belonged to the category of "other classes" specified in the order. It was alleged that even the Wages Council had decided that an assistant projectionist formed part of the general category "other classes". The Court, however, thought otherwise and Harding J. said that even if the Wages Council had given such a definition this was not binding on the Court since, to be operative, the definitions of the Wages Council must be based on law and in the Court's opinion the expression "other classes" indicated a distinct group of people not otherwise mentioned in the schedule. This restated the point, which had never been in doubt, that the Court can review Wages Council decisions based on wrong legal definitions.

-
4. *Smith v. Chorley R.C.*, (1879) 1 Q.B. 678; *Fraser (D. R.) & Co. Ltd. v. Minister of National Revenue*, (1949) A.C. 24
 5. *Sharp v. Wakefield*, (1891) A.C. 173.
 6. *Leeds Corporation v. Ryder*, (1907) A.C. 420; *Local Govt. Board v. Arlidge*, (1915) A.C. 120; *Roberts v. Hopgood*, (1925) A.C. 578.
 7. *Associated Provincial Picture Theatres Ltd. v. Wedensbury Corporation*, (1948) 1 K.B. 223; *Roberts v. Hopgood*.
 8. *R. v. Cotham* (1898) 1 Q.B. 802.
 9. *Police v. Gerald Caruana*, H.M. Court of Criminal Appeal.

AN INDEX TO THE INCOME TAX ACT (1948)

Compiled by DR. JOS. SCHEMBRI, B.A., LL.D.

- ABSENCE—of chairman of Board of Special Commissioners, S. 56 (6).
- ACCESS—of Commissioner to all buildings, places, books or other documents, for any of the purposes of this Act, S. 43.
- ACCOUNT—rendered to Commissioner by Company of amount of over-deduction for a dividend paid to a share holder, S. 24 (4) (8) (9); rendered to Commissioner of amount deducted from debenture interest or from interest on any other loan to a Company for a capital purpose, S. 26 (5) (8) (9); monthly account to Commissioner of deductions at source from certain incomes, S. 45 (3).
- ACCOUNTS—power of Commissioner to require person to attend and produce for examination any, S. 39.
- ACCOUNTING—for and deduction of tax on interest and other income payable to non residents, S. 36.
- ACQUESTS—income of married woman which falls in community of, S. 20.
- ADDITIONAL—tax, in the event of default or omissions, S. 25 (4).
- ADDITIONAL—assessment, S. 53; in case when Commissioner believes that tax may not eventually be paid, S. 65 (3).
- ADDITIONAL—relief, when granted in respect of United Kingdom tax, S. 68 (1), Proviso.
- ADMINISTRATION—Part II; Commissioner charged with administration of this Act, S. 3; of oath by chairman of Board of Special Commissioners, S. 56 (7).
- ADOPTED—Children, where in any year immediately preceding year of assessment disposition is made during life of disponer by virtue of which any income is payable to unmarried, such income treated as income of disponer, S. 21 (2).
- ADVANCES—to share holders, when deemed to be dividends, S. 17 (1) (2).
- AGENTS—exemption from tax of emoluments payable to permanent official agents of such countries, which are not British subjects, S. 8 (1) (g); chargeability of agent or non-

resident person S. 29; master of any ship owned or chartered by a non-resident person deemed agent of such non-resident person, S. 29 (2); when non-resident person assessable and chargeable to tax in the name of the resident person as if the resident person were an agent of the non-resident person, S. 29 (3); when a non-resident person not chargeable in name of agent, S. 29 (5); List to be prepared by Agent, S. 32; agent of partnership, when to deliver return, S. 49 (1) (B) (b).

AGREEMENT—included in "disposition" for purposes of S. 21, S. 21 (3); with Commissioner after objection, and if not reached, S. 55 (4) (5); agreements regarding double taxation relief S. 71.

AGRICULTURAL—undertaking in Malta, chargeability of, S. 5 (3) (a) (b).

AIR—transport undertaking, assessment of profits of non-resident, S. 14.

ALTERATION—of implements etc., deduction allowed for, 10 (d); of tax by the Privy Council, S. 58 (10), Proviso.

AMENDMENT—of assessments, notice of refusal by Commissioner of; appeal from S. 57 (1), S. 58 (1); amended assessments to be final, S. 59.

ANNUAL—(net) value of immovable property and improvements, chargeability of S. 5 (c); personal deduction in case of annual contributions to a pension, saving, provident or any other society or fund, S. 22 (1) (d) (ii).

ANNUITY—chargeability of, S. 5 (1) (3).

ANSWER—failure to answer questions lawfully put, penalty for, S. 73 (b); to any question or request for information, penal provision for false, S. 75 (1) (c).

APPEAL—from decision of Commissioner in exercise of the power conferred upon him by, S. 16 (1), S. 16 (5); from decision of Commissioner in the exercise of the power conferred upon him by S. 19 (1) (2), S. 19 (3); from decision of Commissioner in the exercise of the power conferred upon him by S. 21 (1), S. 21 (4); from amount of percentage determined by Commissioner in case where it appears that the true amount of the gains or profits of any non-resident person chargeable with tax in the name of a resident cannot readily be ascertained, S. 29 (4), Proviso; from discretion of Commissioner re certain partnerships, S. 49

(3); from additional assessment, S. 53 (1); from decision of Commissioner as to avoidance of tax through fraud or evasion, S. 53 (3); from assessment by Commissioner after notice of objection, S. 55 (5) Proviso Part XII; to Board of Special Commissioners, powers of Governor in Council to make rules, S. 56 (10); Notice of Appeal to Board of Special Commissioners, S. 57; appeal from decision of Board of Special Commissioners, S. 57 (6); to Her Majesty's Court of Appeal, S. 58 (1) (2) (3); application of appeal from decision of Commissioner or of Board of Special Commissioners to Her Majesty's Court of Appeal, S. 58; tax assessed and paid, notwithstanding appeal from decision of Her Majesty's Court of Appeal, S. 58 (10); collection of tax in abeyance pending appeal, S. 61, S. 64; right of appeal in case where Commissioner believes that tax may not eventually be paid, S. 65 (1); from decision of Commissioner as to refund of excessive tax paid, S. 67 (3).

APPEARANCE—of appellant before Board of Special Commissioners, S. 57 (2).

APPLICATION—Commissioner for purpose of assessing tax entitled to make application to inspect will *Unica Charta* (S. 66 (2) (a), Ch 92), S. 43 (1) (b); to Commissioner by notice of objection, S. 55 (2) (3) (4) (5); of appeal from decision of Commissioner or of Board of Special Commissioners to Her Majesty's Court of Appeal, S. 58.

ARCHBISHOP—of Malta, exempt from tax, S. 8 (1) (b).

ARREARS—of tax, amount of unpaid tax if too little tax (after decision of Privy Council) paid, deemed to be, S. 58 (10) Proviso.

ART—Use of any, for evasion of tax, penal provision for, S. 75.

ARTICLE—deduction allowed for renewal, repair or alteration of, S. 10 (d).

ARTIFICIAL—transaction, S. 21 (1).

ASSEMBLY—vide Legislative Assembly.

ASSESSMENT—year of, meaning of, S. 2 (1); basis of insurance companies, S. 13 (a) (b); of non-resident Ship owners, or charterer, S. 13; of non-resident air transport, cable and wireless under-taking, S. 14; of share holders in case profits are not distributed by company, S. 16; of share holders of the Second Company (q.v.), S. 16 (1) Proviso (c); by Commissioner where it appears to him that the

true amount of the gains and profits of any non-resident person cannot in any individual case be readily ascertained, S. 29 (4); Goods or produce manufactured out of Malta, by non-resident person, S. 29 (7); Commissioner for purposes of assessment entitled to make application to inspect will Unica Charta (s. 66 (2) (a) Ch. 92), S. 43 (1) (b); where assessment made in accordance with S. 49 (2) (a) partnership not considered to be a body of persons, S. 49 (2) (b); Part XI; to be made by Commissioner, S. 52; when return is delivered, S. 52 (2); when return is not delivered, S. 52 (3); where it appears to the Commissioner that a person liable to tax has not been assessed or has been assessed at a less amount than that which ought to have been charged, S. 53; assessment of tax in case of avoidance due to fraud or evasion, S. 53 (2) (3); Assessment Lists, S. 54; power of Commissioner to revise assessment in case of objection, S. 55; Commissioner to serve person on assessment list a Notice stating chargeable income and tax payable, S. 55 (1); agreement with Commissioner as to assessment after objection, if no agreement reached, S. 55 (4) (5); where assessments are final, S. 59; errors in, S. 60; by Commissioner when he has reason to believe that tax may not eventually be recovered, S. 65 (2); Notice of assessment in this case, S. 65 (3); additional assessments in this case, S. 65 (5).

ASSESSABLE—persons, Part IX.

ASSETS—transfer of, included in "disposition" for purposes of S. 21, S. 21 (3).

ASSISTANCE—to any person to evade tax, penal provisions for, S. 75.

AT SOURCE—payment by deduction of Source from certain incomes, S. 45.

ATTENDANCE—power of Commissioner to require person to attend and produce books etc., for examination, S. 39; failure to attend in answer to a notice issued under this Act, penalty for, S. 73.

ATTORNEY—of non-resident person, chargeability of, S. 29; of partnership when to deliver return, S. 49 (1) (B) (b).

AUDITOR—Commissioner may permit Auditor to have access to any records or documents for performance of his official duties, notwithstanding S. 4; Auditor when deemed

- person employed in the Administration of this Act, S. 4 (5).
- AUTHORITY**—returns deemed to be furnished by due, S. 40.
- AVOIDANCE**—of tax, effect of non distribution of profits by Company, S. 16 (1) (c); of tax due to fraud or evasion, action taken by Commissioner, S. 53 (2) (3).
- BAD**—debts, deduction allowed, S. 10 (e).
- BASIS**—of assessment, S. 6.
- BEQUESTS**—income exempt from tax, S. 8 (1) (j).
- BISHOP**—of Gozo, income exempt from tax, S. 8 (b).
- BUILDINGS**—access to all buildings by Commissioner, for any of the purposes of this Act, S. 43.
- BOARD**—estimated annual value of included in gains or profits from any employment, S. 5 (1) (b).
- BOARD**—Rule making Board (S. 30, C.O.C.P.) to make rules concerning appeals to Her Majesty's Court of Appeal, S. 58 (9).
- BOARD**—of Special Commissioners, establishment of S. 56; appointed by Governor in Council, S. 56 (1); Member of Legislative Assembly disqualified from sitting on Board, S. 56 (2); oath taken by, S. 56 (3); tenure of office, S. 56 (4); revocation of appointment and new appointment, S. 56 (5); Absence of Chairman, S. 56 (6); power to summon persons before it, S. 56 (7); remuneration of, S. 56 (8); liability of Special Commissioners for act or default of Board, S. 56 (9); power of Governor in Council to make rules governing appeals to the Board, S. 56 (10); appeal to Board, S. 57 (1); appeal from decision of, S. 57 (6), S. 58 (1).
- BODY**—of persons, definition, S. 2 (1); when body of persons deemed to carry on a business, S. 5 (4); meaning of "resident in the Island" when applied to body of persons, S. 21; liability of manager of corporate body of persons, S. 31; delivery of return by manager or other principal officer, S. 44 (2); when partnership not considered to be, for purposes of S. 27, S. 49 (2) (b).
- BONDS**—Shares, definition of S. 2 (1); charge of tax on, S. 5 (1) (d).
- BOOKS**—power of Commissioner to require person to attend and produce books for examination, S. 39; access by Commissioner to all books, and extracts and copies thereof,

and seizure for any of the purposes of this Act, S. 43; Penal provisions relating to false books of accounts, S. 75 (1) (d).

BRANCH—of non resident person, chargeability of, S. 29.

BROKER—When non-resident person chargeable in the name of, S. 29 (5).

BURSARY—income of exemp from tax, S. 8 (1) (j).

BUSINESS—chargeability of gains and profits from S. 5 (1) (a); when Club and similar institution deemed to carry on a, S. 5 (4); record of income and expenditure to be kept by any person carrying on a, S. 42; provision as to where Commissioner is or is not satisfied that a business is carried on in partnership, S. 49.

CABLE—and Wireless undertaking, assessment of profits of non resident, S. 14.

CALL—Vide casual.

CAMERA—Vide "In Camera".

CAPITAL—value of any produce receivable in respect of the use of, for purposes of husbandry, S. 5 (1) (g); capital sum, received by way of commutation of pension, exempt from tax, S. 8 (1) (i); no deduction for cost of repair, renewal or alteration of any property of capital nature, S. 10 (d); expenditure of a capital nature on scientific research to be spread equally over the year on which it has been incurred and the five preceding years, for purpose of deduction, S. 10 (i) Proviso, 1; expenditure of a capital nature on patents rights to be spread over the life of the patent or patent rights, for purpose of deduction, S. 10 (j) Proviso 1; deductions not allowed for any loss, diminution, exhaustion or withdrawal of capital, any sum employed or intended to be employed as capital or any expenditure for a capital purpose or of a capital nature, (saving S. 10), S. 11 (c).

CAPITALIZATION—of profits, made in any period ending before January 1, 1948, bonus shares representing the, not chargeable, S. 5 (1) (d).

CARRIAGE—of passengers etc., shipped in Malta, assessment of profits arising from, to non-resident ship owner of charterer, S. 13.

CASUAL—call of ship in Malta belonging to a particular non-resident ship owner, S. 13 (5).

- CERTIFICATE**—computing and assessing full profits of non-resident ship owner or charterer, issued by any income tax authority, S. 13 (3); Certificate furnished by Company to shareholders after service of notice mentioned in S. 16 (1), S. 16 (4); issued by Commissioner of Inland Revenue in the United Kingdom is evidence as to United Kingdom tax, S. 68 (2); Company to furnish each shareholder with a certificate setting forth the amount of dividend paid to that shareholder and the amount of tax when company has deducted or is entitled to deduct, S. 26 (5); certificate by Commissioner to Company regarding tax on debenture interest or interest on any loan advanced to a company for a capital purpose, S. 26 (6) Proviso; certificate furnished by company to person to whom debenture interest or interest on any other loan for capital purpose is due, S. 26 (7).
- CHAIRMAN**—of Board of Special Commissioners, absence of, S. 56 (6); power to administer oath, S. 56 (7).
- CHARITABLE**—institutions, income exempt from tax, S. 8 (1) (f).
- CHARGE**—of income tax, S. 5.
- CHARGEABLE**—income definition, S. 2 (1); chargeability of a receiver, trustee, guardian, curator, judicial sequestrator or Committee, S. 28; chargeability of agent or person residing out of Malta, S. 29.
- CHARTERER**—assessment of profits of non-residents, S. 13.
- CHILD**—where in any year of immediately preceding year of assessment disposition is made during life of disponent by virtue of which any income is payable to unmarried child, such income treated as income of disponent, S. 21 (2); deduction allowed in case of resident individual who has maintained any child, male or female, (S. 22 (1) (b)).
- CLUB**—or other institution, when deemed to carry on a business, S. 4.
- CONSULAR**—Services of Foreign Countries, emoluments payable to members of the permanent, exemption from tax, S. 8 (1) (g).
- COLOURABLE**—or fictitious transactions, S. 21.
- COLLECTION**—Part XIII; in cases where objection or appeal is pending, S. 61; time within which payment is to be made, S. 62; penalty and enforcement, S. 62; collection after determination of objection or appeal, S. 64.

COMMISSION—definition, S. 2 (1).

COMMISSION—agent, when non-resident person not chargeable in name of a general, S. 29 (5).

COMMISSIONERS—Vide Board.

COMMITTEE—chargeability of, S. 28; of non-resident person, chargeability of, S. 29.

COMMUNITY—of acquests, income of married woman which falls in, deemed to be income of husband, S. 20.

COMMUTATION—of pension, capital sum received by way of, exempt from tax, S. 8 (1) (i).

COMPANY—definition of, S. 2 (1); assessment of insurance, S. 12; income from certain dividends paid by a company to include tax thereon, S. 15; certain undistributed profits to be deemed to be distributed, S. 16; where shareholder of a Company (the first Company) is also a Company (the second Company), S. 16 (1) Proviso (C); Certificate furnished by Company to shareholder after service of notice mentioned in S. 16 (1); loans to shareholders by Company when deemed to be dividends, S. 17; distributions to shareholders by liquidator in course of winding up of Company, when deemed to be dividends or profits, S. 18; rate of tax on Companies, S. 25 (2); when liable for additional tax, S. 25 (4) (ii) (g); deduction of tax from amount of any dividend paid, S. 26; increase of tax chargeable under S. 35 upon chargeable income of Company, provision as to when Company deducted before date of enactment imposing increased rate of tax, from dividend paid to shareholders, S. 26 (2); over deduction from dividend paid to shareholder, S. 26 (3) (4); Company to furnish each shareholder with a certificate setting forth the amount of dividend paid to that shareholder and the amount of tax when Company has deducted or is entitled to deduct, S. 26 (5); deduction of tax of 25% in the £1 upon payment of debenture interest or of interest on any other loan advanced for capital purposes (excluding interest on customers' deposits and current accounts), S. 26 (6) (7); liability for rendering accounts under S. 26, S. 26 (8) (9); set off of tax when company had deducted or is entitled to deduct from dividend etc., paid to shareholders, etc., S. 27; preservation of records of income and

- expenditure of liquidated and dissolved company, not necessary, S. 42 (2).
- COMPOSITION—of any offence, proceedings by Commissioner, relating to incorrect returns etc., S. 74; and fraud, S. 75 (2).
- COMPUTATION—of income derived from sale or other disposal of trading stock, special powers for, S. 39.
- CONTRIBUTIONS—personal deductions in case of annual contributions to a person, saving, provident or any other society or fund, S. 22 (1) (d) (ii).
- CONTRIVANCE—use of any, for evasion of tax, penal provision for, S. 75.
- CO-OPERATIVE—Society, income of, conditions for exemption from tax, S. 8 (1) (d).
- COPIES—of books or documents by Commissioner for purposes of this Act, S. 43.
- CORPORATE—body of persons liability of manager of, S. 31.
- COST—of appeal to H.M. Court of Appeal, S. 58 (8).
- COVENANT—included in "disposition" for purposes of S. 21, S. 21 (3).
- COUNCIL—Vide Governor in Council.
- CRIMINAL—proceedings, Saving for, S. 77.
- CURATOR—chargeability of, S. 28; of non-resident person, chargeability of, S. 29.
- DEBENTURE—interest, definition, S. 2 (1); deduction of tax of 25% in £1 upon payment of debenture interest or of interest on any other loan advanced for capital purposes (excluding interest on customers' deposits and current accounts), S. 26 (6) (7) (8) (9); set off of tax when Company entitled to deduct from; debenture interest etc., payable to a creditor etc., S. 27.
- DEBTS—deduction allowed in case of bad, S. 10 (e).
- DECEASED—persons, liability of heirs or of legal representative, S. 34.
- DECISION—of board of Special Commissioners, S. 57 (5); appeal from, S. 57 (6).
- DEDUCTIONS—Part V; rules on calculating and estimating, made by Governor in Council, 10 (2); deductions not to be allowed, S. 11; personal deductions, Part VII; personal deductions allowed to resident individual, S. 22; to

non resident individual, S. 23; proof of claims in respect of personal deductions, S. 24; deduction of tax from any dividend paid by company, S. 26 (1); under deduction, S. 26 (2) (a); over deduction, provision as to when Company has deducted from dividend paid to shareholder tax at a rate higher than that paid or payable by Company for that year, S. 26 (3) (4); Company to furnish each shareholder with a certificate setting forth amount paid to that shareholder and the amount of tax which Company has deducted or is entitled to deduct, S. 26 (5); deduction of tax of 25% in the £1 upon payment of debenture interests or of interest on any other loan advanced for capital purposes excluding interest on customers' deposits and current accounts), S. 26 (6) (7) (8) (9); set off of tax when Company has deducted or is entitled to deduct from a dividend etc., paid to share holder etc., S. 27; deduction of and accounting for tax on interest and other income payable to non-residents, S. 36; payment by deduction at source from certain incomes, S. 45.

***DEFAULT**—in furnishing returns, additional tax in case of, S. 25 (a) (i) (b) (c) (f) (g).

DELIVERY—return of particulars to be delivered by resident persons, of the business done by non-resident person through or with resident person, S. 29 (4).

DEMAND—note served by Commissioner upon person assessed of tax not paid, S. 63 (1) (b); by Commissioner for payment of tax in case he has reason to believe that tax may not eventually be paid, S. 65 (3).

DIMINUTION—of capital, no deduction allowed, S. 11 (c).

DEPENDANTS—deduction allowed in case of resident individual who at his own expense maintained or contributed to maintenance of, S. 22 (1) (c).

DIRECTOR—of Company, deemed to be person employed for purposes of delivery of return by employer, S. 44.

DISBURSEMENTS—when deductions not allowed, S. 11 (b).

DISABILITY—caused by war, pension exempt from tax, S. 8 (1) (h).

DISCOUNTS—chargeability of, S. 5 (1) (d).

DISPOSITION—made during life of disponent by virtue of which any income is payable to an unmarried child, step child or adopted child in any year immediately preceeding year of

assessment, deemed income of disponent, S. 21 (2); meaning of "disposition", S. 21 (3).

DISSOLVED—and liquidated company or partnership, preservation of records of income and expenditure not required, S. 42 (2).

DISTRIBUTED—profits of company, when undistributed profits deemed, S. 16.

DISTRIBUTION—where loans advances and payments to shareholders which represent distribution of income deemed to be dividends, S. 17 (1) (2); to shareholders of Company and to partners in any partnership by liquidator in course of winding up of Company or partnership, when deemed to be dividends or profits, S. 18.

DIVIDENDS—chargeability of, S. 5 (1) (d); income from certain dividends to include tax thereon, S. 15; when certain undistributed dividends deemed distributed, S. 16; when loans advances and payments to shareholders deemed to be dividends, S. 17 (1) (2); rate of tax where dividends of Company have been paid out of chargeable income, S. 25 (2) Proviso; every company constituted under law in Malta or resident in Malta to deduct tax from amount of any dividend paid, S. 26; "original dividend" and "next dividend", S. 26 (2) (a) (b) (3); increase of tax chargeable under S. 35, upon chargeable income of Company, provision as to when Company deducted before date of enactment imposing increased rate of tax, from dividend paid shareholder, S. 26 (3) (4); company to furnish each shareholder with a certificate setting forth amount of dividend paid to that shareholder and the amount of tax which Company has deducted or is entitled to deduct, S. 26 (5); set off of tax when company has deducted or is entitled to deduct from a dividend etc. paid shareholder etc., S. 27.

DOCUMENTS—power of Commissioner to require person to attend and produce for examination, S. 39; access by Commissioner to all, for the purposes of this Act, S. 43.

DOMESTIC—expenses, deductions not allowed, S. 11.

DOUBLE—taxation relief agreements regarding, S. 71.

ECCLESIASTICAL—institutions, income exempt from tax, S. 8 (i) (f).

EDUCATIONAL—institutions, income exempt from tax, S. 8 (1) (f).

EMPLOYMENT—gains and profits from any, chargeability of S. 5 (1) (b).

EMPLOYER—sum contributed by, to a person, saving, provident or other society or fund approved by commissioner, deduction allowed, S. 10 (f); return to be furnished by, S. 44.

EMPIRE—income tax amounts paid or payable in respect of no deduction allowed, S. 11 (f); relief in respect of, S. 69, 70.

ENFORCEMENT—of payment of tax, S. 63.

ENGLISH—Law, words and expressions known to, used in this Act., S. 2 (1).

ENTRY—in any return, penal provision relating to false, S. 75 (1) (b).

ERRORS—etc., in assessments and notices, S. 60.

ESTABLISHMENT—of Board of Special Commissioners, S. 56.

EVASION—avoidance of tax due to, assessment and action taken by Commissioners, S. 53 (2) (3); penal provisions relating to, S. 75.

EXECUTIVE—title, final assessment to be, S. 59 (2).

EXEMPTED—income, dividends etc., paid out of, S. 8 (1) Proviso.

EXEMPTION—Part IV; power of Governor in Council, S. 8 (2); record of certain exemptions to be laid on table of Legislative Assembly, S. 80.

EXHAUSTION—of capital, no deductions allowed, S. 11.

EXHIBITION—income arising from, exempt from tax, S. 8 (1) (j).

EXPENDITURE—of a capital nature, see capital.

EXPENSES—incurred in producing income, deduction allowed, S. 10 (1); deductions not allowed for certain expenses, S. 11 (a) (b) (e); allowance for medical, S. 22 (3).

EXTENSION—of time to make notice of objection, S. 55 (2); of time within which payment is to be made, S. 62.

EXTRACTS—from or copies of books and documents by Commissioner for purposes of this Act, S. 43.

- FACTOR**—of non-resident person, chargeability of, S. 29; of partnership, when no partner resident in Malta, to deliver return, S. 49 (1) (B) (b).
- FAILURE**—of representative or agents to deliver lists, S. 32; or neglect to deduct and account for tax on interest and other income payable to non-residents, S. 36 (3); or neglect of chargeable person to give notice to Commissioner of not receiving notice to furnish return, S. 37 (2); of employer to deliver return, S. 44; of certain partnerships to deliver returns, S. 49 (1) (B) (c); to deliver a return, assessment by Commissioner, S. 53 (3); to comply with notice, S. 73.
- FALSE**—statement or entry in return; answer to question or request for information; books or other records, penal provisions in respect of, S. 75.
- FEMALE**—where resident individual is married or a widower, has resident with him and maintained by him a female, relative of his or, if he is a widower, of his deceased wife, in the capacity as a housekeeper other than a female relative in respect of whom another individual is entitled to a deduction, personal deduction allowed, S. 22 (1) (c).
- FICTITIOUS**—or colourable transactions, S. 21.
- FINAL**—assessments, S. 59; to be executive title S. 59 (2).
- FINE**—(multa), in case of breaking of official secrets, S. 4 (4); in case persons carrying on a trade, business, profession or vocation do not keep records, S. 42 (3); for obstructing Commissioner's powers in regard to access etc., to buildings, places, books and other documents, for any purpose under this Act, S. 43 (2); for offences under this Act, S. 72; for failure to comply with notice, S. 73; for making incorrect returns, etc., S. 74 (1).
- FIRST**—company, S. 16 (1) Proviso (c).
- FOUNDATIONS**—income exempt from tax, S. 8 (1) (f).
- FRAUD**—avoidance of tax due to, assessment and action taken by Commissioner, S. 53 (2) (3); penal provision relating to, S. 75 (1).
- FREE**—postage, S. 51 (2).
- FUND**—pension, provident or other, approved by Governor in Council, exempt from tax, S. 8 (1) (e); deduction allowed in case of sum contributed by an employer to a, S. 10 (f);

personal deduction in case of annual contribution to pension fund, S. 22 (1) (d) (ii).

GAINS—or profits from any trade, business, profession or vocation, chargeable of, S. 5 (a); from any employment S. 5 (b).

GAZETTE—see Government Gazette.

GENERAL—Commission agent, when non-resident person not chargeable in the name of, S. 29 (5).

GOODS—assessment of profits of non-resident ship owner or charterer from carriage of, shipped in Malta, S. 13.

GOVERNMENT—definition of, S. 2 (1); officer for the time being administering the Government, emoluments exempt from tax, S. 8 (1) (a).

GOVERNMENT GAZETTE—operation of S. 45 upon declaration by Governor in Council in Government Gazette, S. 45 (4); notice in Government Gazette appointing Board of Special Commissioners, S. 56; agreements regarding double taxation relief operative on date to be fixed by Proclamation published in Government Gazette, S. 71 (3).

GOVERNOR—of Malta, official emoluments received by, exempt from tax, S. 8 (1) (a).

GOVERNOR-IN-COUNCIL—power to exempt from tax, S. 8 (2); exemption by proclamation of interest payable on any loan charged on public revenue of Malta, S. 8 (3); may make rules regarding personal deductions allowed to non resident individuals, S. 23; rules regarding method of calculating or estimating deductions, by, S. 10 (2); operation of S. 45, upon declaration by Governor in Council by notice in Government Gazette, S. 45 (4); appointment etc. of Board of Special Commissioners by, S. 56 (1) (4) (5) (8); power of Governor in Council to make rules governing appeals to Board of Special Commissioners, S. 56 (10); Commissioner may enter in agreements on Double Taxation Relief, with authority of, S. 71; power of, to make rules, S. 79.

GOZO—Bishop of, income exempt from tax, S. 8 (1) (b).

GRANT—included in "disposition" for purposes of S. 21, S. 21 (3).

GRATUITY—retiring or death, or received as consolidated compensation for death of injuries, exempt from tax, S. 8 (1) (i).

GROSS—United Kingdom tax, S. 68 (1); Malta Tax, S. 68 (1).
GUARDIAN—chargeability of, S. 28; of non-resident person, chargeability of, S. 29.

HEARING—of Board of Special Commissioners, postponement of, S. 57 (2) Proviso 1; in camera, S. 57 (4).

HEIRS—of deceased person, liability of, S. 34.

HOTEL—return to be furnished of lodgers in, S. 48.

HOUSE—return of rent payable to be forwarded by occupier of, S. 47.

HOUSEKEEPER—where personal deductions are allowed, S. 22 (1) (c).

HUSBAND—income of married woman living with her husband or which falls in community of acquests or enjoyed by husband, deemed to be income of, S. 20.

HUSBANDRY—value of any produce receivable in respect of the use of capital, property, seed of stock for the purposes of, 10 (1) (g).

IMPLEMENT—deduction allowed for renewal, repair or alteration of, S. 10 (d).

IMPOSITION—of income tax, Part III.

IMMOVABLE—property and improvements, net annual value of, chargeability of, S. 5 (1) (c); interest allowed as deduction in case of income assessed under S. 3 (1) (c), S. 10 (1) (a).

IMPROVEMENTS—cost of, no deduction allowed, S. 11 (d); see also immovable.

IN CAMERA—hearing of appeal to Board of Special Commissioners held, S. 57 (4); hearing of appeal to H.M. Court of Appeal held, S. 58 (7).

INCREASE—of profit through treatment of profit outside Malta, S. 5 (3) (a).

INCREASE—of tax chargeable under S. 25 upon chargeable income of company, provision as to when company deducted, before date of enactment imposing increased rate of tax, from dividend paid to a shareholder, tax at a rate lower than that paid or payable by company for that year in respect of the income out of which such dividend is paid, S. 26 (2) (a) (b).

INCOME—meaning of total income, S. 2 (1); arising outside tax chargeable under S. 35 upon Chargeable income of Malta to person not ordinarily resident in Malta or not domiciled in Malta, S. 5 (1) Proviso; income of married woman, when deemed income of husband, S. 20; sums receivable from sales of patents or patent rights, royalties, included in total income for the year when receivable, S. 10 (j) Proviso 2.

INCORRECT—penalty for making incorrect returns etc., S. 74 (1) (a); for giving incorrect information S. 74 (1) (b).

INDEMNITY—loss or expense recoverable under any contract of, deductions not allowed.

INDEMNIFICATION—of representative, S. 33.

INDUSTRIAL—land, return of rent payable to be furnished by occupier of, S. 42.

INFORMATION—official information required by Commissioner, S. 41; penalty for giving incorrect, S. 74 (1) (b).

INMATES—return of, S. 48.

IN SOLIDUM—vide Joint.

INSTALMENTS—payment of tax by, S. 62.

INSTITUTION—return to be furnished by lodgers in, S. 48.

INSURANCE—against loss of profit, any sum realised under, taken into account in the ascertainment of any profits or income, S. 5 (2); assessment of insurance companies, S. 2; any loss or expense recoverable under any insurance no deductions allowed, S. 11 (e); assessment of insurance companies, S. 12.

INTERESTS—chargeability of, S. 5 (1) (d); payable on capital employed in acquiring income, deducted for ascertaining total income, S. 10 (1) (a); debenture interest or interest on any other loan advanced to a company for a capital purpose, deduction of tax at the rate of 25% in the £1 therefrom, S. 26 (6) (7); set off of tax when company entitled to deduct from debenture interest, payable to a creditor, S. 27.

ISLAND—definition of, S. 2 (1).

JOINT—and several liability of heirs of deceased, S. 34; of trustees, S. 35.

JOINT—trustees, liability of, S. 35.

JUDICIAL—sequestrator, chargeability of, S. 28

JUDICIAL—action, vide suit.

KEEPING—and seizure by Commissioner of books and documents for purposes of this Act, S. 43.

LAND—return of rent payable to be furnished by occupier of, S. 43.

LEGAL—representative of deceased, liability of, S. 34.

LEGISLATIVE—Rules made by Governor in Council regarding allowances to non-resident individuals to be laid before Legislative Assembly and come into force upon such date as Legislative assembly may by resolution approve, S. 23 (2); member of, disqualified to sit on Board of Special Commissioners, S. 56 (2); agreements regarding Double taxation relief to be ratified by, S. 71 (2); rules made under this Act to be laid on table of, power to annul such rules by resolution of, S. 79 (3); record of certain exemptions to be laid on table of, S. 80.

LIABILITY—of person represented by receiver, trustee, guardian, tutor, curator, judicial sequestrator of committee, S. 28, Proviso; of person in whose name a non-resident is chargeable, S. 30; Joint and Several liability of heirs of deceased and of trustees, S. 34, 35; for failure or neglect to deliver return, S. 53 (3); of Special Commissioners for any act or default of Board of Special Commissioners, S. 56 (9).

LIFE—insurance, assessment of such companies, S. 12 (b); deduction allowed to resident who has made insurance on his life or of life of his wife, S. 22 (1) (d) (i).

LIMITATION—of action for payment of tax, additional tax or any penalty, S. 66 (2).

LIQUIDATED—and dissolved company and partnership, preservation of records of income and expenditure of, not required, S. 42 (2).

LIQUIDATOR—distributions by, to shareholders of a company, or to partners in any partnership in course of winding up, when deemed to be dividends or profits, S. 18.

LISTS—to be prepared by representative or agent, S. 32; of assessed persons and notices of assessment, S. 54.

LIVE STOCK—assessment of profits arising to non-resident shipowner or charterer from the carriage of, shipped in Malta, S. 13.

LOAN—charged on public revenue of Malta, exemption from tax by Governor in Council by Proclamation, S. 8 (3); to shareholders when deemed to be dividends, and when dividends set off in satisfaction of such loans, S. 17 (1) (2); loan advanced to company for a capital purpose, deduction of 25% in £1, on interest of, by company, S. 26 (6) (7).

LODGERS—return of, S. 48.

LOSS—definition of, S. 2 (1); of profits, sum realised under any insurance against, taken into account in the ascertainment of any profits or income, S. 5 (2); deduction allowed for the amount incurred which if it had been profit would have been assessable, S. 10 (h); loss of capital, deductions not allowed, S. 11 (c); loss recoverable under any insurance or contract of indemnity, deductions not allowed, S. 11 (c).

MACHINERY—replacement of obsolete, conditions for allowing deductions, S. 10 (1) (c); deduction allowed for repair of, S. 10 (d); deduction for wear and tear of, S. 10 (g); acquired and first used and employed in year immediately preceding the year of assessment, S. 10 (1) (k) (i).

MAILS—assessment of profits arising to non-resident ship owner or charterer from the carriage of, shipped in Malta, S. 13.

MALTA—definition, S. 2 (1); any amounts payable in respect of Malta income tax, no deductions allowed for, S. 11 (f); gross Malta tax, S. 68 (1).

MANAGER—or other principal officer of Company to render accounts for purposes of S. 26, S. 26 (8); of non-resident person, chargeability of, S. 29; or principal officer of corporate bodies of persons, liabilities under this Act, S. 31; or principal officer of body of persons deemed employer for delivery of return, S. 44; of partnership, when bound to deliver return, S. 49 (1) (B) (b).

MANUFACTURER—retail of goods on behalf of, S. 27 (7);

MANUFACTURING—undertaking in Malta, chargeability of, S. 5 (3) (a) (b).

MARKET—price of trading stock sold for a consideration other than cash, S. 19 (2).

MARRIED—income of married woman when deemed income of husband, S. 20.

MASTER—of any ship owned or chartered by a non-resident person deemed agent, S. 29 (2).

MEDICAL—expenses, allowance for, S. 22 (3).

MEMBERS—meaning in relation to a body of persons, S. 5 (4).

MEMBER—of Legislative Assembly, disqualified to sit on Board of Special Commissioners, S. 56 (2).

MISTAKES—etc., in assessments and notices, S. 60.

MOTHER—of resident individual or of individual's spouse personal deduction allowed, S. 22 (1) (c).

MULTA—see Fine.

NEGLECT—of chargeable person to give notice to Commissioner of not receiving notice to furnish return is offence under this Act, S. 37 (2); to deliver return, S. 52 (3).

NET—Annual value of immovable property and improvements, chargeability of, S. 5 (c); United Kingdom tax, S. 68 (1) (2).

NEXT—dividend, S. 26 (2).

NON-DISTRIBUTION—of profits of Company.—See Profits.

NON-PAYMENT—of tax under S. 16 (1), such tax debt due to Government from Company, S. 16 (2); penalty for, S. 63.

NON-RESIDENT—shipowners or charterer assessment of, S. 13; individual, allowances, S. 23; chargeability of, S. 29; master of any ship owned or chartered by a, deemed agent of such non-resident person, S. 29 (2); non-resident person carries on business with a resident person, when assessable and chargeable to tax in the name of the resident person, as if resident person were an agent of the non-resident person, S. 29 (3); where it appears to the Commissioner that the true amount of the gains or profits of any non-resident person chargeable with tax in the name of a resident person cannot be readily ascertained, S. 29 (4); non-resident person not chargeable in name of broker or general commission agent, or other agent where these are not authorised persons carrying on the regular agency of the non-resident person or considered agents in terms of S. 29 (2) (3), S. 29 (5), non-resident person executes sales or carries out business with other non-residents, S. 29 (6); tax on gains or profits arising from the sale of goods or produce manufactured out of Malta by non-resi-

dent person, S. 29 (7); liability under this Act of person in whose name a non-resident person is chargeable, S. 30; deduction of and accounting for tax on interest and other income payable to non-residents, S. 36; relief in respect of Empire income tax, S. 69 (2).

NOTARIAL—Profession and Notarial Archives Act, Commissioner for purposes of assessing tax entitled to make application referred to in S. 66 (2) (a) of Act, i.e. for inspection of will Unica Charta, S. 43 (1) (b).

NOTE—Vide Demand Note.

NOTICE—in writing by Commissioner ordering undistributed profits of Company to be treated as distributed, S. 16 (1); certificate to be furnished by Company to shareholders within twenty days of service of such notice, S. 16 (4); Notice by Commissioner to Company to pay amount of over deduction, S. 26 (4); from Commissioner requiring lists or particulars by representative or agent, S. 32; Notice in writing by Commissioner to responsible person to deduct and account for tax at a lower rate or to pay interest or other income without deduction of tax, S. 36 (1) Proviso; of chargeability and to furnish returns, S. 37; neglect of chargeable person to give notice to Commissioner of not receiving notice to furnish return is offence under this Act, S. 37 (2); by Commissioner for further returns, S. 38; by Commissioner to person requiring him within reasonable time to complete and deliver any return specified in such notice, and/or to attend and produce for examination any books, etc., S. 39; by Commissioner to employer to deliver return, S. 44; by Commissioner to person receiving income on account of, or paying income to other persons, to furnish return, S. 46; by Commissioner to furnish return of rent payable to occupiers, S. 47; by Commissioner to furnish return of lodgers and inmates, S. 48; signature of notices by Commissioner, S. 50; service of, S. 51; of additional assessments, S. 53 (1); stating chargeable income and tax payable to be sent by Commissioner to person on assessment List, S. 55 (1); Notice of Objection, S. 55 (2) (3) (4) (5); of appeal to Board of Special Commissioners, S. 57 (1); of refusal to amend assessment, SS. 57 (1), 58 (1); of Board of Special Commissioners' decision sent to Commissioner, and then sent

to appellant, S. 57 (5); to party of date of appeal, S. 58 (4); of amount of tax as determined by Court of Appeal, S. 58 (6); error, etc., in notices, S. 60; to person about to leave Malta to pay tax, S. 65 (1); by Commissioner requiring person to make return and furnish particulars and to give security, when Commissioner has reason to believe that tax may not eventually be recovered, S. 65 (2) (a) (c); of assessment in this case, S. 65 (3); penalty for failure to comply with notice, S. 69 (2); penalty for failure to comply with notice, S. 73.

NOTICE—in Government Gazette, operation of S. 45, S. 45 (4).

OATH—taken by Special Commissioners, S. 56 (3); power of Chairman of Board of Special Commissioner to administer an oath to any person appearing before Board, S. 56 (7).

OBJECTION—power of Commissioner to review assessment in case of, S. 55; notice of, S. 55 (2) (3) (4) (5); collection of tax in abeyance pending, S. 61; collection after determination of, S. 64; right of objection in case of S. 65 (2), S. 65 (4).

OBSOLETE—plant or machinery, conditions for allowing deductions for replacement of, S. 10 (1) (c).

OCCUPIERS—to furnish return of rent payable, S. 47.

OFFENCE—officer of a Company who fails or neglects to render an account due under S. 26, guilty of an offence under this Act, S. 26 (9); failure of any person who fails or neglects to render an account due under S. 36, S. 36 (3); failure or neglect of any person who has not received notice to furnish return, to give notice to Commissioner that he is so chargeable, S. 37 (2); offences and penalties. Part XV; failure to comply with notice, S. 73; for making incorrect returns, etc., S. 74 (1); composition by Commissioner of any offence under S. 74 (3); for evasion of tax by fraud, etc., S. 75; see also Fine.

OFFICER—for time being administering the Government, official emoluments exempt from tax, S. 8 (1); (a); principal officer of body of persons deemed employer for delivery of return, S. 44.

OFFICIAL—Secrecy in the administration of this Act, S. 4; information required by Commissioner, S. 41.

OMISSION—from return, additional tax in case of, S. 25 (4) (ii) (b) (c) (d) (e) (f) (g); what is deemed to be an omission for purposes of S. 25 (a), S. 25 (4) (ii) (e); from return, penalty for, S. 74; from return, penal provisions for, S. 75 (1). (a).

ONUS—of proving assessment complained of is excessive in case of appeal to Board of Special Commissioners, S. 57 (3).

OPERATION—of Section 26 (5) (6) (7) (8) (9), S. 26 (last Proviso); of S. 45, S. 45 (4).

ORDER—in writing, determination of tax by Commissioner by, when no agreement is reached with Commissioner after Notice of objection, S. 55 (5);

ORIGINAL—dividend, S. 26 (2).

ORPHANS—and Widows funds, deduction allowed to resident individual who made annual contribution to, S. 22 (1) (d) (ii).

OUT GOINGS—incurred in production of income, deducted for ascertaining total income, S. 10 (1).

OVER-DEDUCTION—by Company from dividend paid to shareholder, S. 26 (3); set off even in case of, S. 27 Proviso.

OVER PAID—tax, refund of, after decision of Privy Council, S. 58 (10), Proviso.

PASSENGERS—profits arising from carriage of, shipped in Malta, to non-resident ship owner or charterer, S. 13.

PARTNER—in partnership otherwise than “en commandite” or “anonyme”—income of partner to be included in return of income to be made by partner, S. 49 (1) (A); precedent partner to deliver return, S. 49 (1) (B) (a); who is to furnish return when no partner resident in Malta, S. 49 (1) (A) (b).

PARTNERSHIP—distribution to partners by liquidator in course of winding up, when deemed to be profits, S. 18; preservation of records of income and expenditure of liquidated and dissolved partnership, not required, S. 42 (2); income of any partner from partnership, otherwise than “en commandite” or “anonyme”, to be included in return of income to be made by partner, S. 49 (1) (A); when Commissioner is not satisfied of existence of, S. 49

(2) (a); when not considered to be a body of persons for purposes of S. 27, S. 49 (2) (B).

PATENT—when deduction is allowed for expenditure on patents and patent rights, S. 10 (1) (j).

PAYMENT—no deductions allowed for payments of a voluntary nature, S. 11 (b); on behalf of or for individual benefit of shareholders, when deemed to be dividends, S. 17 (1) (2); by deduction at source from certain incomes, S. 45; of income to other persons, return to be furnished to commissioner, S. 46; of tax pending appeal from decision of H.M. Court of Appeal, S. 58 (10); of tax by instalments, S. 62; of tax, time within which to be made, S. 62; of tax, enforcement, S. 63; of tax, after determination of objection or appeal, S. 64; of tax, by persons about to leave Malta, S. 65; of tax, demand made by Commissioner in case he has reason to believe that tax may not eventually be paid, S. 65 (3); limitation of action for payment of penalty, S. 66 (2); of tax, notwithstanding any proceedings for penalties, etc., S. 76.

PENAL—provisions relating to fraud, etc., S. 75.

PENALTY—in case persons, carrying on a trade, business, profession or vocation do not keep certain records, S. 42 (3); for obstructing Commissioner's powers in regard to buildings, places, books or other documents, S. 43 (2); for employer failing to deliver return, S. 44; for failure of certain partnerships to deliver returns, S. 49 (1) (B) (c); in case of avoidance of tax due to fraud and evasion, S. 53 (2); not due if assessment is altered by Privy Council in sense that too little tax has been paid, S. 58 (10) Proviso (b); for non-payment of tax, S. 63; limitation of action for payment of, S. 66 (2); Part XV; for offences under this Act, S. 72; for failure to comply with notice, S. 73; for making incorrect returns, etc., S. 74; payment of tax notwithstanding any proceedings for, S. 76.

PENSION—chargeability of, S. 5 (1) (c); pension fund, approved by Governor in Council, exempt from tax, S. 8 (1) (e); wound and disability caused by war, exempt from tax, S. 8 (1) (h); deduction allowed in case of capital sum contributed by employer to, S. 10 (1) (f); personal deduction in case of annual contributions to pension fund, S. 22 (1) (d) (i).

PERMISSION—(Written), of Commissioner to Company to recover from the person to whom the original dividend was paid the amount of such under-deduction, S. 26 (2) (6).

PERIOD—Vide Time.

PERSON—includes body of persons, S. 2 (1); assessable persons, Part IX; rate of tax on, S. 25 (1).

PERSONAL—deductions, Part VII; signature of Commissioner to notices, when required, S. 50 (1).

PLACES—access by Commissioner to all, for any of the purposes of this Act, S. 43.

PLANT—replacement of obsolete, conditions for allowing deductions, S. 10 (d); deduction allowed in repair of, S. 10 (d); and for wear and tear of, S. 10 (g); acquired and first used and employed in year immediately preceding the year of assessment, initial deduction allowed, S. 10 (k) (i).

POSTAGE—free, S. 51 (2).

POSTPONEMENT—of hearing before Board of Special Commissioners, S. 57 (2) Proviso.

PRECEDENT—partner to deliver return, S. 49 (1) (B) (a).

PREMISES—deduction allowed in repair of, S. 10 (d); deduction allowed for wear and tear of, S. 10 (g); acquired and first used in the year preceding year of assessment, initial deduction allowed, S. 10 (k) (ii).

PREMIUMS—chargeability of, S. 5 (1) (f); deduction of annual amount of the premium paid by resident individual for insurance, S. 22 (d).

PRESCRIPTION—Vide Limitation.

PRESCRIBED—meaning of, S. 2 (1).

PRESERVATION—of records of income and expenditure, when not required, S. 42 (2).

PRINCIPAL—See Manager.

PRIVATE—expenses, deductions not allowed, S. 11 (a).

PRIVILEGE—interest deducted in case of income assessed under S. 5 (1) (c), S. 10 (1) (a).

PRIVY—Council, alteration of tax by, S. (10) Proviso.

PROCEEDINGS—under, S. 74, composition of by Commissioner, S. 74.

PROCLAMATION—agreements regarding double taxation to come in force by, S. 71 (3); in case of fraud, etc., S. 75

(2); tax to be paid notwithstanding any proceedings for penalties etc., S. 76; in force by, S. 71 (3).

PRODUCE—value of any, receivable in respect of use of capital, property, seed or stock for the purpose of husbandry or any share of profits receivable in respect of such use, chargeability of, S. 5 (1) (g).

PRODUCER—retail of goods on behalf of, S. 29 (7).

PRODUCTIVE—undertaking in Malta, chargeability of, S. 5 (3) (a) (b).

PRODUCTS—See treatment of.

PROFESSION—gains and profits from, chargeability of, S. 5 (1) (a); records to be kept by any person carrying on a, S. 42; Provision as to where Commissioner is or is not satisfied that a profession is carried on in partnership, S. 49.

PROFITS—from any trade, business, profession or vocation chargeability of including profit arising from the the sale by any person of any property acquired for purpose of profit making, S. 5 (1) (a); from any employment, S. 5 (b); bonus Shares representing the capitalisation of profits made in any period before January 1, 1948, not chargeable S. 5 (1) (d); arising from property, S. (5) (1) (f); share of profits receivable in respect of capital, property, seed, or stock for purposes of husbandry, S. (5) (1) (g); chargeability of sum realised under any insurance against loss of, S. (5) (2); increase of, through treatment of products outside Malta, S. 5 (3) (a); arising from disposal, dealing or use outside Malta of product of undertaking, S. 5 (3) (b); profits of non-resident ship-owner or charterer, assessment of, S. 13 (2) (3) (4); where undistributed deemed distributed, S. 16; where undistributed profits are subsequently distributed, S. 16 (3).

PROPERTY—chargeably, net annual value of immovable property and improvements, S. 5 (c); chargeability of value of any produce receivable in respect of use of, for purposes of husbandry, and any profits arising from, S. 5 (1) (g); deductions in respect of property acquired on or after 1st. January, 1948, S. 10 (k).

PROSECUTION—under this Act to be with the sanction of the Commissioner, S. 78.

PROVIDENT—Fund, approved by Governor in Council, income exempt from tax, S. 8 (1) (3); deduction allowed in case of sum contributed by employer to a, S. 10 (f); deduction allowed to a resident individual who made an annual contribution to, S. 22 (1) (d) (ii).

QUARTERS—estimated annual value of included in gains and profits from any employment, S. 5 (1) (b).

QUASHING—of assessments, notices etc., S. 60.

RATE—of tax, Part. VIII; on persons other than Companies, S. 25 (1) (3); on companies, S. 25 (2); meaning for purposes of S. 68, S. 68 (3).

RATIFICATION—by Legislative Assembly of agreements regarding double taxation relief, S. 71 (2).

RECEIVER—chargeability of, S. 28; of non-resident person, chargeability of, S. 29.

RECEIVING—of income on account of other persons, return to be forwarded to Commissioner, S. 46.

RECORD—of certain exemptions to be laid on table of Legislative Assembly, S. 80.

RECORDS—of income and expenditure to be kept by every person carrying on a trade, business, profession or vocation, S. 42; when preservation of, not required, S. 42 (2); penal provisions relating to false, S. 75 (d).

REDUCTION—of tax because of non-distribution of profits, S. 16 (1) (c).

REFUSAL—to amend assessment, notice of, by Commissioner, SS. 57 (1), 58 (2).

REFUND—of overpaid tax after decision of Privy Council, S. 58 (10) Proviso; by Commissioner under provisions of S. 67, S. 59 (1) Proviso; Part XIV; time for claiming refund, S. 67 (1); when no refund is made, S. 67 (2); appeal from decision of Commissioner as to, S. 67 (3).

RELATIVE—of resident individual or of individual's spouse, incapacitated by old age or infirmity from maintaining himself, personal deductions allowed, S. 21 (1) (c).

RELIEF—in respect of U.K. or Empire income tax, where official secrecy not applicable, S. 4 (3); penalty imposed under S. 63, not deemed part of tax paid for purposes of claiming relief under any provisions of this Act, S. 63 (1)

(c); relief in respect of United Kingdom Income tax, S. 68; additional relief, when granted, S. 68 (1) Proviso; in respect of Empire tax, S. 69; time for making claims for relief under Section 68 or 69, S. 70; agreements regarding double taxation relief, S. 71.

REMISSION—of additional tax, S. 25 (4) (ii) (b).

REMUNERATION—of Special Commissioners, S. 56 (8).

RENEWAL—of implement etc., deduction allowed for, S. 10 (d).

RENT—chargeability of, S. 5 (1) (f); paid by tenant of land or buildings occupied for purposes of acquiring income, deducted in ascertaining total income, S. 10 (1) (b); no deductions allowed for rent of any premises or part of premises not paid for the purpose of producing the income, S. 11 (g); occupier to furnish return of rent payable, S. 47.

REPAIR—of premises, plant and machinery, implement etc., deduction allowed for, S. 10 (d).

REPAYMENT—of tax, S. 67.

REPLACEMENT—of obsolete plant or machinery, conditions for deductions to be allowed, S. 10 (1) (e).

REPRESENTATIVE—Lists to be prepared by, S. 32; indemnification of, S. 33; liability of Legal Representative of deceased person, S. 34.

RESEARCH—deduction allowed for expenditure of Scientific, S. 10 (i).

RESIDENCE—estimated annual value of, included in gains or profits from any employment, S. 5 (1) (b).

RESIDENT—in the Island, meaning of, S. 2 (1); temporary residents, S. 9; deductions allowed to resident individual, S. 22; when non-resident person assessed and charged in the name of the resident person as if the resident person were an agent of the non-resident person, S. 29 (3); where it appears to the Commissioner that the true amount of gains and profits of any non-resident person chargeable with tax in the name of resident person cannot in any individual case be readily ascertained, S. 29 (4); where a person is for any year of assessment resident both in Malta and in a part, place or territory in which Empire income tax is charged, S. 69 (5).

RETAIL—of goods by or on behalf of the manufacturer or producer, S. 29 (7).

RETENTION—of money by person answerable for payment of tax on behalf of another person, S. 33.

RETURN—default in furnishing returns, or omission in, S. 25 (4) (a) (i) (ii) (b) (d) (e) (f) (g); of particulars furnished by resident person of the business done by non-resident person through or with resident person, S. 29 (4); Part X; notice by Commissioner to furnish return, S. 37; notice by Commissioner for further returns, S. 38; power of Commissioner to require person to attend and produce any return, S. 39; return to be deemed to be furnished by due authority, S. 40; to be delivered by employer, S. 44; of income received on account of or paid to other person, S. 46; of rent payable to be furnished by occupiers, S. 47; of lodgers and inmates, S. 48; precedent partner to deliver return, S. 49 (1) (B) (a) (b) (c); assessment by Commissioner when person has not delivered return, S. 51 (2) (3); liability for failure and neglect to deliver return, S. 52 (3); power of Commissioner to accept and to refuse to accept return, S. 52 (2) (a) (b); assessment by Commissioner where there is avoidance of tax due to fraud or evasion where tax-payer has not made returns required by this Act, S. 53 (2); notice by Commissioner requiring person to make return, if Commissioner has reason to believe that tax may not eventually be paid, S. 65 (2) (a); penalty for making incorrect returns, etc., S. 74; penal provisions relating to omission from a return, and to false abatement or entry in any return, S. 75 (a) (b).

REVISION—of assessment by Commissioner in case of objection, S. 54;

RIGHT—Vide Retention.

ROYALTIES—chargeability of, S. 5 (1) (f); in respect of Patents or Patents Rights included as total income, S. 10 (j) Proviso.

RULE—making Board (S. 30, C.O.C.P.) to make rules regarding appeals to H.M. Court of Appeal, S. 58 (9).

RULES—governing appeals to Board of Special Commissioners, S. 56 (10); Rule making Board (S. 30 C.O.C.P.) to make rules regarding appeals to H.M. Court of Appeal, S. 58 (9); power to make rules, Part. XVI.

- SALE**—profits arising from sale of any property acquired from purpose of making profit, S. 5 (1) (a); any sums receivable from any sales of patents or patent rights included as total income for the year when receivable, S. 10 (j) Proviso, 2; or other disposal of trading stock, special provisions for computation of income derived from, S. 19; of goods or produce, manufactured or produced out of Malta by non-resident person, tax on gains and profits arising from the, S. 29 (7).
- SAVING**—deduction allowed to sum contributed by employer to, S. 10 (f); personal deduction in case of annual contributions to a saving fund, S. 22 (1) (d) (ii).
- SAVING**—for Criminal Proceedings, S. 77.
- SCHEME**—profit making, chargeability of, S. 5 (1) (a).
- SCHOLARSHIP**—income arising from, exempt from tax, S. 8 (i) (j).
- SCIENTIFIC**—research, deduction allowed for expenditure on, S. 10 (i).
- SECOND**—Company, S. 16 (1) Proviso (c).
- SECRECY**—Official, S. 4; no officer bound to disclose any particulars to Commissioner to which he is under any statutory obligation to, S. 36.
- SECURITY**—to be given by person about to leave Malta, S. 65 (1); in case Commissioner has reason to believe that tax may not eventually be recovered, S. 65 (2) (c) (3).
- SEED**—chargeability of value of any produce receivable in respect of use of, for purposes of husbandry, S. 5 (1) (g).
- SEIZURE**—and keeping by Commissioner of books and documents for purposes of this Act, S. 43.
- SEQUESTRATOR**—chargeability of judicial, S. 28.
- SERVICE**—of notices, S. 51.
- SET OFF**—of loss against income, impossibility of for purposes of deduction, S. 10 (h) and provisos (1) (ii) (iii); when dividends set off in satisfaction of advances, loans etc. to shareholders, S. 17 (2); of tax when a Company had deducted or is entitled to deduct from a dividend etc., paid to shareholders etc., S. 27; for purposes of collection of tax in case of deduction of tax on interest or other income payable to non-residents, S. 36 (2); for purposes of collection of tax in case of payment by deduction at source from certain incomes, S. 45 (2).

SHARE—bonus shares, chargeability of, S. 5 (1) (d); of profits receivable in respect of the use of capital, property, seed or stock for the purposes of husbandry, S. 5 (1) (g).

SHAREHOLDER—Assessment of, in case Company has not distributed profits, S. 16. Vide Company.

SHIP—casual call of ship belonging to a particular non-resident ship owner or charterer, S. 13 (5); master of any ship owned or chartered by a non-resident person deemed agent of such non-resident person, S. 29 (2).

SHIPOWNER—profits of non-resident, conditions for exemption from tax, S. 8 (1) (k); assessment of profits of non-resident, S. 13.

SIGNATURE—of notices given by Commissioner, S. 50; when personal signature of Commissioner is necessary, S. 50 (1).

SISTER—of resident individual or of individual's spouse, personal deduction allowed, S. 22 (1) (c).

SOURCE—payment by deduction from certain incomes at, S. 45.

SOCIETY—See Fund.

SPECIAL—Commissioners definition of, S. 2 (1); Board of, vide Board.

SPECIAL—privilege over immovables, interest deducted in case of income assessed under S. 5 (1) (c), S. 10 (1) (a).

STATEMENT—in return, penal provision relating to false, S. 75 (1) (a).

STATUTORY—obligation to secrecy, no officer bound to disclose any particulars to Commissioner, to which he is under any, S. 36.

STAY—of proceedings under S. 74, by Commissioner, S. 74 (3); in case of fraud, etc., S. 75 (2).

STEP CHILD—where in any year immediately preceding year of assessment disposition is made during life of disponent by virtue of which any income is payable to unmarried, income deemed that of disponent, S. 21 (2).

STOCK—chargeability of, value of any produce receivable in respect of use of, for purposes of husbandry, S. 5 (1) (g); special powers for computation of income derived from sale of or other disposal of trading, S. 19.

SUIT—for tax by Commissioner, S. 66.

SUMMONING—of persons by Board of Special Commissioners, S. 56 (7).

SURTAX—S. 25 (3).

- TAX**—meaning of, S. 2 (1); charge of income tax, S. 5; rate of tax, S. 25; surtax, S. 25 (3); additional tax in the event of default or omission, S. 4.
- TEAR**—and wear of any plant, machinery, or premises, S. 10 (g).
- TEMPORARY**—residents, S. 9.
- TIME**—to make notices of objection, S. 55 (2); notice given to parties of date fixed for the hearing of appeal, S. 58 (4); within which payment of tax is to be made, SS. 62, 63; for making claim for refund, S. 67 (1); for making claim for relief in respect of Empire and United Kingdom tax, S. 70; for liability under section S. 74 (2).
- TITLE**—See Executive.
- TOTAL**—income, meaning of, S. 2 (1).
- TRADE**—gains and profits from, chargeability of, S. 5 (1) (a); certain records to be kept by every person carrying on a, S. 42; provisions as to when Commissioner is and is not satisfied that a trade is carried on in partnership, S. 49.
- TRADING**—Stock special provisions for Computation of income derived from the sale or other disposal of, S. 19.
- TRANSACTIONS**—fictitious and colourable; S. 2.
- TRANSFER**—of assets, included in "disposition" for purposes of S. 21, S. 21 (3).
- TRANSHIPMENT**—of goods, S. 13 (1).
- TREATMENT**—of products outside Malta, increase of profits through, S. 5 (3) (a).
- TRUST**—included in "disposition" for purposes of S. 21, S. 21 (3). See also Trustee.
- TRUSTS**—exemption from tax, S. 8 (1) (f).
- TRUSTEE**—chargeability of, S. 28; of non-resident person, chargeability of, S. 29; liability of joint trustees, S. 35.
- TUTOR**—chargeability of, S. 28; of non-resident person, S. 29.
- UNDER-DEDUCTION**—S. 26 (2); Set off even in case of, S. 27 Proviso.
- UNDERTAKING**—profit making, chargeability of, S. 5 (1) (a); carrying on in Malta of agricultural, manufacturing or other productive undertaking, provisions applied, S. 5 (3) (a) (b); non-resident air-transport cable and wireless undertakings, S. 14.
- UNDER-STATING**—any income for which returns required by this Act, penalty* for, S. 74.

UNDISTRIBUTED—profits of company, where deemed to be distributed, S. 16; where undistributed profits are subsequently distributed, S. 16 (3).

UNICA CHARTA—Vide Application.

UNITED KINGDOM—income tax, amounts paid or payable in respect of, no deductions allowed S. 11 (f); relief in respect of, S. 68; net and gross United Kingdom tax, S. 68 (1); claim for relief, S. 70.

UNMARRIED—resident individual, deduction allowed, S. 22 (2); where in any year immediately preceding year of assessment disposition is made during life of disponent by virtue of which any income is payable to unmarried child, step child or adopted child, income deemed that of disponent, S. 21 (2).

UTENSIL—deduction allowed for renewal, repair, or alteration of, S. 10 (d).

VALUE—net annual, of immovable property, improvements, chargeable of, S. 5 (c); of any produce receivable in respect of the use of capital, property, seed or stock, for the purpose of husbandry or any share of profits receivable in respect of such use, S. 5 (1) (g).

VOCATION—gains or profits from, chargeability of, S. 5 (1) (a); certain records to be kept by person carrying on a, S. 42; provision as to where Commissioner is or is not satisfied that a vocation is carried on in partnership, S. 49.

VOLUNTARY—payments, no deductions allowed for, S. 11 (h).

WAR—damage no deduction for cost of renewal or repair to any property subject of a claim under the War Damage Ordinance 1943; wounds and disability pensions, exempt from tax, S. 8 (1) (h).

WEAR—and tear of any plant, machinery and premises deduction allowed for, S. 10 (g).

WIDOWS—and orphans funds, deductions allowed to resident individual who makes contributions to, S. 22 (1) (d) (ii).

WIFE—income of deemed to be income of husband, S. 20; deduction allowed in case of resident individual who has a wife living with him or wholly maintained by him, S. 22 (1) (a).

WINDING—up of Company or partnership, when distributions to share holders of a Company or to partners in any partnership by liquidator, in the course of, deemed to be dividends or profits, S. 18.

WIRELESS—undertakings carried on by non-resident person, assessment of profits of, S. 14.

WITHDRAWAL—of capital, no deductions allowed, S. 11 (c).

WOMAN—income of married, S. 20.

WOUNDS—See War.

WRITTEN—permission of Commissioner to Company to recover from person to whom original dividend (q. v.) was paid, the amount of under-deduction (q.v.), S. 26 (2) (b).

ASK ALWAYS FOR

COLEIRO'S

SPECIAL

WINE

THE **KING**

OF LOCAL **WINES**

Un "LAW JOURNAL" di cent'anni fa

By SIR ARTURO MERCIECA, Kt., M.A., LL.D.

LA pubblicazione di periodici locali che trattino esclusivamente del Diritto e dei Tribunali deve dirsi rarissima e di assai breve durata. Ci rimane il ricordo di un isolato tentativo di riprodurre e commentare recenti sentenze risolvendo quistioni di qualche rilievo e poco o nulla di più. Meritano dunque encomio gli studenti di legge succedentisi nei rinnovati corsi di Legge i quali da alcuni lustri curano la stampa, magari con intervalli di tempo ineguali, di un bene nutrito di contenuto "LAW JOURNAL", con dotti scritti sul giure e interessanti biografie dei passati luminarii del nostro banco giudiziario.

A vieppiù stimolarli nel prosiegua della loro lodevole iniziativa gioverà, non è dubbio, dare brevi cenni di un'altra simile impresa svolta più che cento anni addietro da alcuni membri volenterosi della classe legale, di cui ne rincresce di non essere stati conservati i nomi, ma che non è difficile individuare tra le varie personalità che adornarono in quell'epoca il foro maltese.

Il 4 di settembre 1846 uscì il primo numero del settimanale "Foglio Legale di Malta", per i tipi del Tip. E. Laferla di Strada Reale No. 98, vendibile anche presso il libraio G. Galdes di Strada Vescovo No. 120. Il programma era formulato nella forma ampollosa di quei tempi e descriveva il periodico come "versante puramente sulla teoria e pratica (sic) delle leggi, corrispondente mezzo alla sociale perfeibilità, entro i limiti del Governo costituito e le relazioni dei Governati: in una parola, quanto possa essere soggetto alle condizioni della pubblica e privata giustizia. Imperocchè, oltre trattando, tolto che a maggior fregio, avuto riguardo generalmente alla posizione morale dell'Isola, alla defettibilità di mezzi, all'autorità di alieni soggetti altamente famigerati ed alla voce, talvolta, di contemporanei alle cose pubbliche dedicati, col pervertire lo scopo meditato, si traverserebbe il reale bisogno del paese. Sarà dunque assunto, a seconda delle opportunità, di parlarne di Legislazione, della professione ed arte legale relativa al paese — della Giurisprudenza comune e patria a cui eminentemente appartengono le decisioni dei nostri Tribunali — di averne articoli di necessari od utili intertenimenti (sic) e cognizioni".

Segue un breve articolo sullo "Stato presente della Legisla-

zione di Malta". Questa è definita nel suo complesso essenzialmente difettosa, vuota e disordinata e in parti ingiusta e incongruente, consistendo essa in "una confederazione di leggi senza armonia, e ciò per l'impasto di giurisprudenza locale, straniera e comune e la vacillante autorità dottrinale che figura nei Tribunali, tutto ciò non per calcolo legislativo, ma posto in balia della prudenza, abilità ed educazione del foro attivo". Di ciò non si intendeva incolpare la Autorità "perchè inceppati i passi suoi primi, la svogliarono forse da ogni impresa; ma qualunque elle sieno le circostanze che allentavano la idea di riforma, cangiati al presente e tempi e menti, la patria Legislazione ed il voto generale rispettosamente domanda ed aspetta riparo". Il quale in effetti non tardò a sopravvenire, essendosi pochi anni dopo dato l'aire alla formazione delle leggi nostrane mediante la nomina delle altre Commissioni incaricate di riprenderne lo studio e prepararne i progetti.

Passa indi il Foglio a dare un breve sunto di alcuni processi criminali celebrati nell'agosto precedente, accompagnandolo da assennate osservazioni sui punti di rilievo sollevati e risolti. Così, trattandosi, nel primo di quei giudizi, di attentato contro la vita del coniuge attribuito ad un tale Felice Ciangura innanzi la Corte detta allora di Speciale Commissione, presieduta dagli allora chiamati Onorabili Commssionari Sir I.G. Bonavita, K.C.M.G., presidente e Giudici Dr. F. Chapelle e G.P. Bruno assistiti dai Giurati—allora in numero di sette,—in cui ebbe particolare importanza la dichiarazione accusatrice fatta *in articulo mortis* dalla vittima, il commento notava che la causa "semplice nella sua natura, scorgesi oltremodo feconda nei suoi risultati: in quanto presentava un modello della presente giurisprudenza, diversa ahì quanto! dalla antica tassa legale sul valore delle evidenze, a seconda dello spirito delle leggi". Così ancora, riportandosi il riassunto d'un altro giudizio tenuto avanti la Regia Corte Criminale—senza jury—sedente il Giudice Bruno, contro G. Palmier imputato di furto presunto, venne discusso e stabilito il principio che, passando l'oggetto furato per mani diverse finchè giunga a quella della Giustizia, la sua identità deve, in tutti i passaggi essere provata.

Nè mancava la Cronaca dei giudicati importanti dei tribunali esteri, degli atti legislativi introdotti negli altri stati, e dei provvedimenti emessi in materia legale e giudiziaria.

Nel secondo e nel terzo numero leggiamo riprodotte altre decisioni del tribunale Civile e di quello Commerciale, e delle corrispondenti Corti all'Estero, una dissertazione sul sistema ipotecario allora vigenti di cui è chiesta con urgenza la innovazione, e varie informazioni di spiccato interesse. Negli altri fascicoli, oltre al solito resoconto delle salienti liti in Malta e alle notizie di cronaca forense locale ed estera, furono tradotti e pubblicati articoli di periodici esteri, come quello "Del peso conveniente a scientifiche evidenze" tolto dal "Jurist", e "Del Diritto Pubblico in Italia al VI secolo" preso dalla "Revue de Legislation et de Jurisprudence", seguito questo da un lungo e dotto commento di uno dei redattori del periodico maltese sul Risorgimento del diritto romano in Italia e sui più illustri giureconsulti che formarono epoca al suo ristabilimento.

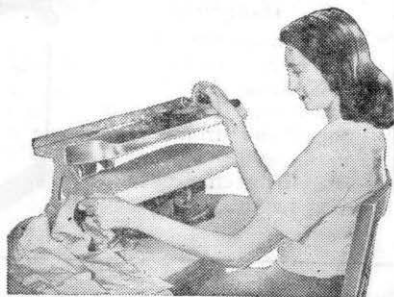
Sono infine da segnalare nel fascicolo del 4 novembre uno scritto sulla patria legislazione mercantile, della quale si auspica anche la riforma (effettuata nel 1857), e in quello del 20, stesso mese, "Pochi cenni sulle lettere LL.D. usate dai legali". Si ricordava ivi sul proposito che Irnerio, il primo che diede celebrità alla scuola del diritto civile in Bologna circa il 1115, sembra che sia stato solamente chiamato *Magister*, e che dopo quel tempo il titolo *Legis Doctor* si applicava ai professori di diritto civile. Quando Basiano, canonista di Bologna nel 1197, insegnò la legge civile e insieme la canonica, seguito da altri, si ebbero i *Doctores utriusque juris*. Nel 1150 T. Becket in Oxford venne nominato *Legum Doctor*. In Malta, ad imitazione di quanto usavasi in Italia, era dato il titolo di J.U.D. ma posteriormente cominciò a essere conferito quello di LL.D. Nelle Università di Oxford e Cambridge, nel 1417 LL.D. era la designazione di Dottore in Legge civile e D.D. di Dottore in Legge canonica.

Non sembra che il "Foglio Legale di Malta" sia sopravvissuto oltre il suo quattordicesimo numero. Diversamente chi conservò i quattordici fascicoli, in epoca in cui era generale usanza di raccogliere e rilegare i giornali, avrebbe anche tenuto i susseguenti. Data la scarsezza degli abbonati in un ambiente limitato quale offre la nostra breve isola, circoscritto inoltre dal fatto che il periodico interessa prevalentemente il ceto legale, è difficile che simili pubblicazioni possano attecchire e fruire di una lunga esistenza, ammenocchè non si trovino sussidiati dallo Stato, a beneficio che deve ritenersi comune.

When I have seen by Time's full hand defaced,
The rich proud cost of outworn tailored clothes,
When sometime cocktail parties are disgraced
By fraying turn-ups over polished toes;
When I have seen thirsty stomach gain
Advantage on the kingdom of goodness;
And the bartender win from the watery main,
Increasing store with loss, and gaining less;
This thought comes forth: Smart men and women go
For well cut and tailored clothes to:

VIGO

THE PARNALL EZY-PRESS



**IRONS THE WHOLE OF THE WASH
AND PRESSES TOO WHILE
YOU SIT DOWN**

Now available:

MUSCAT'S GENERAL STORES

15, KINGSWAY — VALLETTA.

Established 1802.

Phone Central 5286.